



## Programa de Recreación de Verano

Saludos, padres/tutores,

Nos complace dar la bienvenida a su hijo/a a nuestro programa recreativo de verano, que se llevará a cabo del 6 de julio al 14 de agosto de 2026. Nuestro objetivo es brindar un entorno seguro, estimulante y enriquecedor donde los niños puedan aprender, jugar y forjar amistades duraderas durante todo el verano.

El programa de este año ofrecerá una amplia variedad de actividades diseñadas para mantener a los participantes activos e inspirados. Los niños disfrutarán de manualidades, presentaciones interactivas, excursiones y refrescantes visitas a la piscina. Cada actividad está planificada para fomentar el trabajo en equipo, la creatividad y el desarrollo personal, garantizando así una experiencia veraniega inolvidable.

Para su comodidad, el programa se llevará a cabo en las siguientes seis ubicaciones de 8:30 a. m. a 3:00 p. m.:

Cramer Hill - 1035 Reeves Ave,  
Camden, NJ 08105

Centro Isabel Miller - 8.<sup>o</sup> & Carl Miller Camden, NJ  
08104

Norte de Camden - 1000 N 6th<sup>St</sup>, Camden, NJ 08102

Torre de agua - Calles Rose y Everett, Camden, NJ 08104

Salón Malandra - 1200 S. Merrimac Rd Camden, NJ  
08104

Centro MLK - 1151 Haddon Ave, Camden, NJ 08104

Fomentamos la comunicación abierta y agradecemos cualquier pregunta. No dude en contactarnos.

Martin Hunter o Bryan Stewart al 1-856-757-7285.

CIUDAD DE CAMDEN

FORMULARIO DE PERMISO PARA ACTIVIDADES RECREATIVAS DE VERANO

Nombre del lugar de recreación:

Nombre y apellido del niño						Calificación	Fecha de nacimiento	Edad
1.								
2.								
3								
4.								
DIRECCIÓN:				Ciudad: Camden		Estado: NJ		Cremallera:
Nombre del padre/tutor:				Número de teléfono del padre/tutor:				
Nombre del contacto de emergencia:				Número de teléfono y dirección de correo electrónico:				
Tamaño del hogar: 1	2	3	4	5	6	7	8	
Los ingresos familiares son inferiores a:	\$76,400	\$85,950	\$95,500	\$103,150	\$110,800	\$118,450	\$126,150	
	66.850							

Yo/Nosotros, padre/madre/tutor/es del/de los niño/s mencionado/s anteriormente, entendemos que el servicio o actividad descritos anteriormente puede ser brindado a mi/nuestra hija/tutelado/s cuyo nombre se menciona arriba. Por la presente, consentimos que mi/nuestro hijo/a participe en las excursiones y actividades del Programa de Recreación de la Ciudad de Camden. Asimismo, aceptamos y entendemos que ni la Ciudad de Camden, ni la Universidad Rutgers Camden, ni la YMCA del Gran Filadelfia, ni ninguno de sus funcionarios, agentes o empleados serán responsables de ninguna manera por cualquier accidente o lesión que mi/nuestro hijo/a sufra como resultado de su participación en este Programa, y por la presente los liberamos y exoneramos para siempre de cualquier responsabilidad al respecto.

La Ciudad de Camden, la Universidad Rutgers Camden, la YMCA del Gran Filadelfia y sus representantes se reservan el derecho de fotografiar las instalaciones, las actividades y a los participantes de los programas para su posible uso futuro. Todas las fotografías son propiedad de la Ciudad de Camden y pueden utilizarse para proyectos artísticos, reconocimiento de buen comportamiento y, ocasionalmente, para publicidad y promoción. Al firmar, libero a la Ciudad de Camden y a sus representantes de toda responsabilidad y/o obligación hacia mí y mis hijos por el uso de este documento. Los niños deben tener 8 años de edad para participar en el Programa de Recreación de Verano y menos de 13 años para participar en el Programa de Alimentación de Verano.

Asimismo, nos comprometemos a indemnizar y eximir de responsabilidad a la Ciudad de Camden, la Universidad Rutgers-Camden, la YMCA del Gran Filadelfia y sus funcionarios, agentes y empleados, frente a cualquier reclamación, demanda o procedimiento de cualquier naturaleza que pueda interponerse en nombre de, o a causa de, la participación de mi/nuestro hijo/a en el programa recreativo. Hemos leído y comprendido la declaración anterior y, además, declaramos que la información que hemos proporcionado es veraz y correcta a nuestro leal saber y entender

Nombre del padre/tutor (en letra de imprenta)

Firma del padre/tutor

Fecha

---

Ciudad de Camden

Información de emergencia sobre actividades recreativas de verano

Por favor, informe a la persona de contacto sobre este acuerdo.

Enumere el nombre y el número de contacto de hasta 3 personas para situaciones de emergencia. Se les pedirá que muestren Identificación.

Nombre Dirección Número de teléfono Relación

1. \_\_\_\_\_
2. \_\_\_\_\_
3. \_\_\_\_\_

Información médica del/de los niño(s)

Por favor, indique todas las alergias de cada niño:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Por favor, tenga en cuenta cualquier restricción alimentaria:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Tenga en cuenta cualquier restricción física:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Tratamiento de emergencia

yo, (Nombre impreso) \_\_\_\_\_, dar el verano de la ciudad de Camden

Autorización del programa recreativo para trasladar a mi hijo/a al centro de urgencias más cercano para recibir tratamiento en caso de emergencia.

Firma \_\_\_\_\_

Fecha \_\_\_\_\_